

# УГОДА ПРО СПІВПРАЦЮ

## Гірничо-Металургійної академії в Кракові (Польща)

та

## Сумського державного університету (Україна)

Гірничо-Металургійна академія і Сумський державний університет уклали дану угоду з метою:

- заснування та розвитку співпраці за головними напрямками прикладних наукових досліджень обох Сторін;
- співпраці по вдосконаленню програм навчання та організації навчального процесу.

Сторонами визначено предмет угоди, що полягає в досягненні найвищого рівня наукових досліджень, навчання та вільного обміну поглядами.

I. Зокрема, Сторони погоджуються на:

- Обмін досвідом в галузі наукових досліджень та навчання спеціалістів;
- Спільну участь в дослідницьких програмах з дотриманням авторських прав та вимог законодавства, чинного для кожної із Сторін;
- Спільний пошук фондів та інших джерел, необхідних для виконання завдань, визначених цією угодою;
- Обмін навчальними програмами.

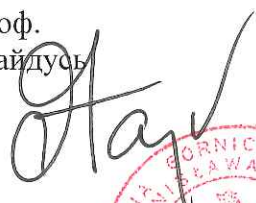
II. Сторони можуть затвердити спільні програми навчання та надання дипломів згідно погодженого змісту програм між підрозділами, що співпрацюють, та згідно чинного законодавства.

III. Сторони визначають, що підрозділи (інститути, факультети, кафедри, відділи), які співпрацюють з метою реалізації окреслених цією угодою заходів, будуть встановлювати контакти, регулюючи деталі співробітництва, а також кошти та джерела фінансування спільних заходів.

IV. Чинна угода встановлена без визначення терміну дії. Угода може бути розірвана будь-якою із Сторін за умови попередження іншої Сторони за шість місяців до розірвання.

Зі сторони  
Гірничо-Металургійної академії

Ректор, проф.  
Антоній Тайдусь



дата:

17.04.2008



Зі сторони Сумського  
державного університету

Ректор, проф.  
Анатолій Василюк



дата: